

(12) DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIÉE EN VERTU DU TRAITÉ DE COOPÉRATION  
EN MATIÈRE DE BREVETS (PCT)

(19) Organisation Mondiale de la Propriété  
Intellectuelle  
Bureau international



(43) Date de la publication internationale  
26 septembre 2002 (26.09.2002)

PCT

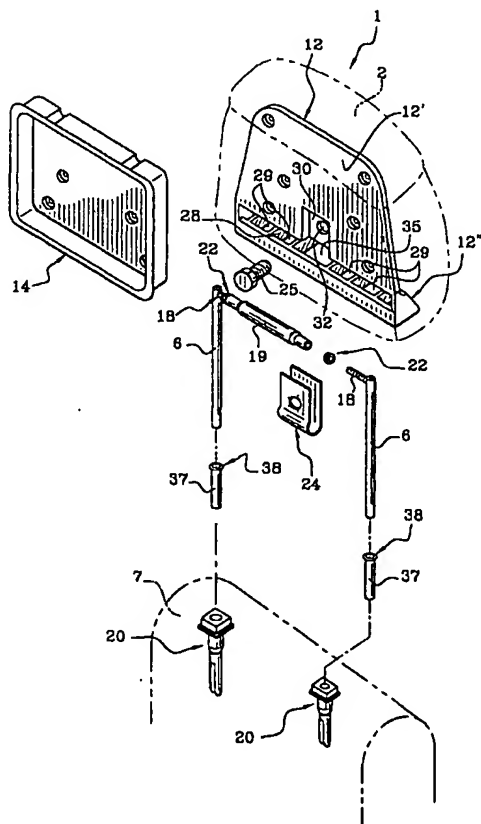
(10) Numéro de publication internationale  
**WO 02/074577 A1**

- (51) Classification internationale des brevets<sup>7</sup> : B60N 2/48, B60R 11/02
- (71) Déposant (pour tous les États désignés sauf US) : SECURITY VISION CONCEPT [LU/LU]; 2 rue Astrid, L-1143 Luxembourg (LU).
- (21) Numéro de la demande internationale : PCT/EP02/03110
- (72) Inventeur; et  
(75) Inventeur/Déposant (pour US seulement) : JOST, Gilbert [LU/LU]; 76 rue Haard, L-4970 Bettange/Mess (LU).
- (22) Date de dépôt international : 20 mars 2002 (20.03.2002)
- (25) Langue de dépôt : français
- (74) Mandataires : CATHERINE, Alain etc.; Cabinet Harle et Phelip, 7, rue de Madrid, F-75008 Paris (FR).
- (26) Langue de publication : français
- (81) États désignés (national) : AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM,
- (30) Données relatives à la priorité : 0103795 21 mars 2001 (21.03.2001) FR

[Suite sur la page suivante]

(54) Title: HEAD REST, PARTICULARLY FOR A MOTOR VEHICLE SEAT

(54) Titre : APPUI-TÊTE NOTAMMENT POUR SIÈGE DE VÉHICULE AUTOMOBILE



(57) Abstract: The invention relates to a head rest, particularly for a motor vehicle seat, comprising a cushion made from synthetic foam (2) which houses an integrated support (12) that can be used to fix two parallel anchor rods (6) to the seat (7). According to the invention, the anchor rods (6) are fitted with threaded shafts (18) that extend at a right angle from the upper end of said rods. The threaded shafts (18) are each screwed into one end of a housing body in the form of a cylindrical sleeve (19) having a suitable internal threading. Tightening locknuts (22) are used to lock the anchor rods (6) in position on the cylindrical sleeve (19). Said cylindrical sleeve (19) is fixed to a locking lug (30), which is disposed on the integrated support (12), by means of a stirrup piece (24) which is associated with a screw-nut (25-26) type tightening system.

(57) Abrégé : Cet appui-tête, notamment pour siège de véhicule automobile, est constitué d'un coussin en mousse synthétique (2) renfermant un socle intégré (12) qui permet la fixation des deux tiges parallèles (6) d'ancrage sur le siège de réception (7). Conformément à l'invention, les tiges d'ancrage (6) sont munies de tiges filetées (18) qui s'étendent à l'équerre à partir de leur extrémité supérieure, lesquelles tiges filetées (18) viennent se visser chacune dans l'une des extrémités d'un corps de réception en forme de manchon cylindrique (19), muni d'un filetage interne adapté. Des contre-écrous de serrage (22) permettent de verrouiller le positionnement des tiges d'ancrage (6) sur le manchon cylindrique (19). Le manchon cylindrique (19) est fixé sur une patte d'accrochage (30) aménagée sur le socle intégré (12) par l'intermédiaire d'un étrier en U (24) associé à un système de serrage type vis-écrou (25-26).

WO 02/074577 A1



HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, OM, PH, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SI, SK, SL, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

- (84) États désignés (*régional*) : brevet ARIPO (GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), brevet eurasien (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), brevet européen (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE, TR), brevet OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Publiée :

- avec rapport de recherche internationale
- avant l'expiration du délai prévu pour la modification des revendications, sera republiée si des modifications sont reçues

En ce qui concerne les codes à deux lettres et autres abréviations, se référer aux "Notes explicatives relatives aux codes et abréviations" figurant au début de chaque numéro ordinaire de la Gazette du PCT.

## APPUI-TÊTE, NOTAMMENT POUR SIÈGE DE VÉHICULE AUTOMOBILE

La présente invention concerne une nouvelle structure d'appui-tête pour les sièges de véhicules automobiles, ou autres types de sièges.

Les appuis-tête classiques qui équipent les sièges de véhicules automobiles sont constitués d'un coussin en mousse synthétique recouvert d'une structure de housse en tissu, matière synthétique ou cuir, et qui renferme un insert rigide permettant la fixation des deux tiges parallèles destinées à venir s'ancrer dans des manchons d'accueil implantés au niveau de la partie supérieure du siège équipé.

Dans certaines structures d'appuis-tête l'entraxe des tiges d'ancrage ne peut pas être modifié ; il est alors nécessaire, dès la fabrication, de prévoir différentes versions d'appuis-tête, fonction de l'entraxe des manchons d'accueil dans le siège de réception.

Dans d'autres modèles connus, décrits par exemple dans les documents US-A-6 022 078, DE-A-196 52 591, ou encore FR-A-2 796 017, l'entraxe des tiges d'ancrage est modulable, mais les moyens de fixation internes de ces tiges, adaptés à cette modularité, sont relativement complexes.

D'autre part, comme on peut le voir dans les documents US-A-5 713 633 ou DE-A-196 01 582, certains modèles d'appuis-tête récents sont équipés d'un écran notamment du type à cristaux liquides pour lecteur DVD, console de jeux, ou autre... intégré dans leur face arrière pour être accessibles depuis les sièges arrière du véhicule. La présence de ces écrans complique encore la structure de fixation intégrée dans l'appui-tête.

Un premier but de la présente invention est de proposer une nouvelle structure d'appui-tête muni de tiges d'ancrage à entraxe modulable, de conception simple et facile à monter.

A cet effet, l'appui-tête conforme à la présente invention comporte des tiges d'ancrage munies de tiges filetées qui s'étendent à l'équerre à partir de leur extrémité supérieure ; ces tiges filetées viennent se visser chacune dans l'une des extrémités d'un corps de réception qui est muni d'un filetage interne adapté et qui est associé à des moyens de fixation sur un socle de réception intégré dans le coussin en mousse synthétique.

Selon une forme de réalisation préférée, les tiges filetées associées aux tiges d'ancrage comportent chacune un contre-écrou destiné à venir en butée contre le corps de réception, pour verrouiller le positionnement desdites tiges d'ancrage.

Toujours selon une forme de réalisation préférée, le corps de réception des tiges filetées consiste en un manchon cylindrique qui vient se loger dans le fond d'un étrier rapporté en forme de U plat ; cet étrier en U vient prendre en sandwich une patte d'accrochage aménagée sur le socle intégré, et il est solidarisé avec ladite patte d'accrochage par un système de fixation du type vis-écrou.

Le socle intégré comporte avantageusement un logement adapté pour accueillir le manchon cylindrique et les tiges filetées qui prolongent à l'équerre les extrémités supérieures des tiges d'ancrage. Ce logement débouche sur la face frontale ou sur la face dorsale du socle ; il est positionné juste au-dessous de la patte d'accrochage de l'étrier en U et il comporte des ouvertures inférieures pour le passage des deux tiges d'ancrage. Ces ouvertures sont adaptées aux différents entraxes possibles des tiges d'ancrage.

Selon encore une autre caractéristique, le socle intégré comporte une ouverture aménagée sous la patte d'accrochage de l'étrier en U, pour faciliter le positionnement dudit étrier.

Pour conférer un caractère quasi universel à l'appui-tête conforme à la présente invention, on prévoit des manchons d'adaptation rapportés, aptes à compenser la différence possible entre le diamètre externe des tiges d'ancrage et le diamètre interne des manchons d'accueil implantés dans la partie supérieure du siège de réception. Ces manchons rapportés comportent avantageusement une collerette supérieure permettant leur maintien sur lesdits manchons d'accueil.

Un autre but de la présente invention est de proposer une nouvelle structure d'appui-tête simplifiée dans laquelle est intégré un écran, par exemple du type à cristaux liquides pour lecteur DVD, console de jeux, ou autre...

Conformément à la présente invention, cet écran est encastré dans la face arrière de l'appui-tête et il est verrouillé de manière amovible dans un boîtier lui-même encastré dans ladite face arrière et fixé sur le socle intégré.

Selon une forme de réalisation préférée, le boîtier d'écran est encastré dans une ouverture aménagée dans la face arrière de l'appui-tête, laquelle ouverture est délimitée par un cadre rigide dont la largeur correspond sensiblement à l'épaisseur dudit boîtier et sur la bordure interne duquel vient prendre appui le socle intégré. Le fond du boîtier d'écran est solidarisé avec le socle intégré au moyen de vis de fixation, et la face avant de ce boîtier est munie d'une collerette périphérique débordante, adaptée pour venir en appui contre la bordure externe dudit cadre rigide.

La mousse synthétique formant le coussin d'appui-tête est avantageusement surmoulée sur ce cadre rigide.

Toujours selon l'invention, les tiges d'ancrage de l'appui-tête sont creuses et le câblage d'alimentation de l'écran intégré passe dans l'une au moins desdites tiges.

5 L'invention sera encore illustrée, sans être aucunement limitée, par la description suivante d'un mode de réalisation particulier, donné uniquement à titre d'exemple et représenté sur les dessins annexés dans lesquels :

- la figure 1 est une vue de côté schématique d'un appui-tête conforme à la présente invention, positionné sur le siège d'un véhicule automobile ;
- 10 - la figure 2 est une vue schématique de l'appui-tête, en coupe transversale partiellement éclatée ;
- la figure 3 est une vue en perspective éclatée illustrant le principe de fixation des tiges d'ancrage sur le socle intégré de l'appui-tête ;
- la figure 4 est une vue agrandie, de face, qui montre le détail de l'assemblage des
- 15 tiges d'ancrage sur le manchon cylindrique d'accueil ;
- la figure 5 est une vue en perspective du socle intégré sur lequel sont fixées les tiges d'ancrage à entraxe modulable ;
- la figure 6 est une vue agrandie, en coupe selon 6-6 de la figure 5.

20 Tel qu'illustré sur les figures 1 et 2, l'appui-tête 1 est constitué d'un coussin en mousse synthétique 2 recouvert d'une structure de housse 3 en tissu, matière synthétique ou cuir.

Un logement 4 est aménagé à l'intérieur du coussin 2, recevant une structure d'insert 5 destinée, d'une part, à la fixation des deux tiges parallèles 6 qui permettent l'ancrage de l'appui-tête 1 sur le dessus du siège 7 du véhicule, et d'autre part à la

25 fixation d'un écran encastré 8, par exemple du type à cristaux liquides (LCD) pour lecteur DVD, console de jeux, ou autres. L'écran 8 est encastré dans la face arrière de l'appui-tête 1 pour être accessible depuis les sièges arrière du véhicule.

La structure d'insert 5 est constituée :

- d'un cadre rigide 10, en matière plastique ou en métal, qui délimite la partie arrière 4' du logement 4 (cette partie de logement 4' a une forme générale parallélépipédique et elle débouche dans la face arrière du coussin 2 pour permettre l'encastrement de l'écran 8), et
- 30 - d'un socle 12 intégré dans la partie avant 4" du logement 4 (cette partie de logement 4" débouche dans la face inférieure du coussin 2).

Le socle intégré 12 vient en appui contre la bordure interne du cadre rigide 10 ; il est solidarisé avec ce dernier par l'intermédiaire d'un boîtier 14 qui vient s'insérer dans la partie de logement 4' et qui est agencée pour réceptionner l'écran LCD 8. L'épaisseur du boîtier 14 correspond sensiblement à la largeur du cadre rigide 10 ; son fond est fixé sur le socle 12 au moyen de vis 15 et il comporte une collerette périphérique débordante 16 adaptée pour venir en appui contre la bordure externe du cadre rigide 10.

On comprend bien qu'une fois les vis de fixation 15 mises en place, l'ensemble se tient correctement à l'intérieur du coussin de mousse 2. Pour améliorer encore cette tenue, le coussin de mousse 2 peut être surmoulé sur le cadre rigide 10.

Le socle 12 consiste en une pièce rapportée, par exemple réalisée en matière plastique moulée. Il comprend un plateau 12' dont les dimensions sont légèrement supérieures à celles du cadre rigide 10, prolongé vers le bas par un renflement 12" dont la structure est détaillée plus loin.

Les deux tiges d'ancrage 6 de l'appui-tête sont fixées sur le socle intégré 12 de la manière illustré sur les figures 3 à 6.

Ces deux tiges d'ancrage 6 sont ici des tiges creuses métalliques à l'extrémité supérieure desquelles sont soudées à l'équerre des tiges filetées 18 aptes à venir se visser dans les extrémités d'un corps de réception 19 en forme de manchon cylindrique. Le pas de vis intérieur du manchon 19 est bien entendu adapté au pas de vis extérieur des tiges filetées 18.

On comprend alors que le manchon 19 sert de pièce de liaison entre les deux tiges creuses 6 et qu'il permet de régler très facilement l'entraxe de ces deux tiges 6 en adaptant la longueur de vissage des tiges filetées 18.

L'entraxe des tiges 6 est réglé en fonction de l'entraxe des manchons d'accueil 20 qui équipent le siège 7 du véhicule. Le maintien de cet entraxe est assuré par le serrage de contre-écrous 22 qui équipent les tiges filetées 18 (figures 3, 4 et 5).

La fixation de cet assemblage 6, 18, 19 sur le socle 12 est réalisée au moyen d'un étrier 24 en forme de U plat, associé à un système de serrage type vis-écrou 25-26.

Pour cela, le manchon 19 avec les tiges filetées 18 et les contre-écrous 22 sont insérés dans un logement longitudinal 28 aménagé dans le renflement inférieur 12" du socle 12. Ce logement 28 débouche dans la face frontale du socle 12 et il comporte des ouvertures 29 orientées vers le bas pour le passage des tiges d'ancrage 6 ; ces

ouvertures inférieures 29 sont adaptées en fonction des différents entraxes possibles des tiges 6.

L'étrier en U 24 vient envelopper le manchon cylindrique 19 et il se positionne de part et d'autre d'une patte d'accrochage 30 aménagée dans la partie centrale du socle 12, juste au-dessus du logement 28. Cette patte d'accrochage 30 comporte un orifice 32 pour le passage du système vis-écrou de fixation 25-26.

La mise en place de l'étrier 24 est facilitée par la présence d'une ouverture 35 prévue dans le renflement 12" du socle 12, sous la patte d'accrochage 30.

Cette fixation des tiges 6 sur le socle 12 est réalisée avant l'insertion du socle 12 dans le coussin 2 de l'appui-tête. Une fois le socle 12 et le boîtier 14 correctement positionnés et fixés, on peut mettre en place le revêtement d'appui-tête 3 ou finir le positionnement de ce revêtement, selon le cas.

A titre de variante, le logement 28 pourrait de la même manière déboucher dans la face dorsale du socle 12. On peut aussi envisager la présence d'organes monoblocs aménagés sur le bord du logement 28 pour bloquer le positionnement du manchon cylindrique 19.

De manière connue, les tiges d'ancrage 6 peuvent comporter un système de crantage pour permettre le réglage du positionnement en hauteur de l'appui-tête sur les manchons d'accueil 20 du siège 7.

Si le diamètre des tiges 6 n'est pas adapté au diamètre des manchons d'accueil 20, on peut utiliser des manchons d'adaptation 37, visibles sur la figure 3, permettant de compenser les différences de dimensions. Ces manchons d'adaptation 37 comportent une collerette supérieure 38 qui permet leur maintien en position sur les manchons d'accueil 20 ; le diamètre externe des manchons d'adaptation 37 est adapté au diamètre interne des manchons d'accueil 20, et leur diamètre interne est adapté au diamètre externe des tiges d'ancrage 6.

Pour obtenir un certain caractère d'universalité, un jeu complet de manchons d'adaptation 37 peut être proposé avec l'appui-tête 1, correspondant aux différentes dimensions possibles des manchons d'accueil 20.

Comme on peut le voir sur la figure 1, une fois mis en place, l'appui-tête peut être réglé en inclinaison en faisant pivoter légèrement à force le socle 12 autour du manchon cylindrique 19. Le serrage du système vis-écrou 25-26 est adapté pour permettre ce réglage d'inclinaison.

Sur les figures 3, 4 et 5, on remarque encore la présence d'un câblage 40 destiné à assurer l'alimentation en énergie notamment de l'écran 8. Comme on peut le

voir, ce câblage 40 passe dans l'une des tiges d'ancrage creuses 6. L'une de ses extrémités comporte un connecteur 41 destiné à venir se brancher sur l'écran 8 par l'intérieur de l'appui-tête ; son autre extrémité est destinée à passer dans le siège 7 équipé, en vue de la connexion à la source d'alimentation, ainsi qu'aux sources audio et vidéo éventuelles.

Cette structure d'appui-tête est de conception simple et elle est très facile à monter ; elle permet de proposer un ensemble complet apte à venir s'adapter sur n'importe quel type de siège équipé de manchons d'accueil. Le cas échéant, le système de fixation de l'écran 8 sur le socle 12 peut être mis en œuvre indépendamment du principe de réglage de l'entraxe des tiges d'ancrage.

## REVENDICATIONS

1.- Appui-tête, notamment pour siège de véhicule automobile, constitué d'un coussin en mousse synthétique (2) qui renferme un socle intégré (12) permettant la fixation des deux tiges parallèles (6) d'ancrage sur le siège de réception (7), caractérisé en ce qu'il comporte des tiges d'ancrage (6) munies de tiges filetées (18) qui s'étendent à l'équerre à partir de leur extrémité supérieure, lesquelles tiges filetées (18) viennent se visser chacune dans l'une des extrémités d'un corps de réception (19) qui est muni d'un filetage interne adapté et qui est associé à des moyens de fixation (24, 25, 26) sur ledit socle intégré (12).

2.- Appui-tête selon la revendication 1, caractérisé en ce que les tiges filetées (18) associées aux tiges d'ancrage (6) comportent chacune un contre-écrou (22) destiné à venir en butée contre le corps de réception (19) pour verrouiller le positionnement desdites tiges d'ancrage (6).

3.- Appui-tête selon l'une quelconque des revendications 1 ou 2, caractérisé en ce que le corps de réception (19) des tiges filetées (18) consiste en un manchon cylindrique, lequel manchon (19) vient se loger dans le fond d'un étrier rapporté (24) en forme de U plat, lequel étrier (24) vient prendre en sandwich une patte d'accrochage (30) aménagée sur le socle intégré (12) et est solidarisé avec ladite patte d'accrochage (30) par un système de fixation type vis-écrou (25-26).

4.- Appui-tête selon la revendication 3, caractérisé en ce qu'il comporte un socle intégré (12) muni d'un logement (28) adapté pour accueillir le manchon cylindrique (19) et les tiges filetées (18) qui prolongent à l'équerre les extrémités supérieures des tiges d'ancrage (6), lequel logement (28), débouchant sur la face frontale ou sur la face dorsale dudit socle (12), est positionné juste dessous la patte d'accrochage (30) de l'étrier en U (24), et lequel logement (28) comporte des ouvertures inférieures (29) pour le passage desdites tiges d'ancrage (6), lesdites ouvertures (29) étant adaptées aux différents entraxes possibles desdites tiges d'ancrage (6).

5.- Appui-tête selon la revendication 4, caractérisé en ce que le logement (28) du socle (12) comporte une ouverture (35), aménagée sous la patte d'accrochage (30), pour faciliter le positionnement de l'étrier en U (24).

6.- Appui-tête selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce qu'il comporte des manchons d'adaptation (37) rapportés, aptes à compenser la différence entre le diamètre externe des tiges d'ancrage (6) et le diamètre interne des

manchons d'accueil (20) implantés dans la partie supérieure du siège de réception (7), lesquels manchons d'adaptation (37) comportent une collerette supérieure (38) permettant leur maintien sur lesdits manchons d'accueil (20).

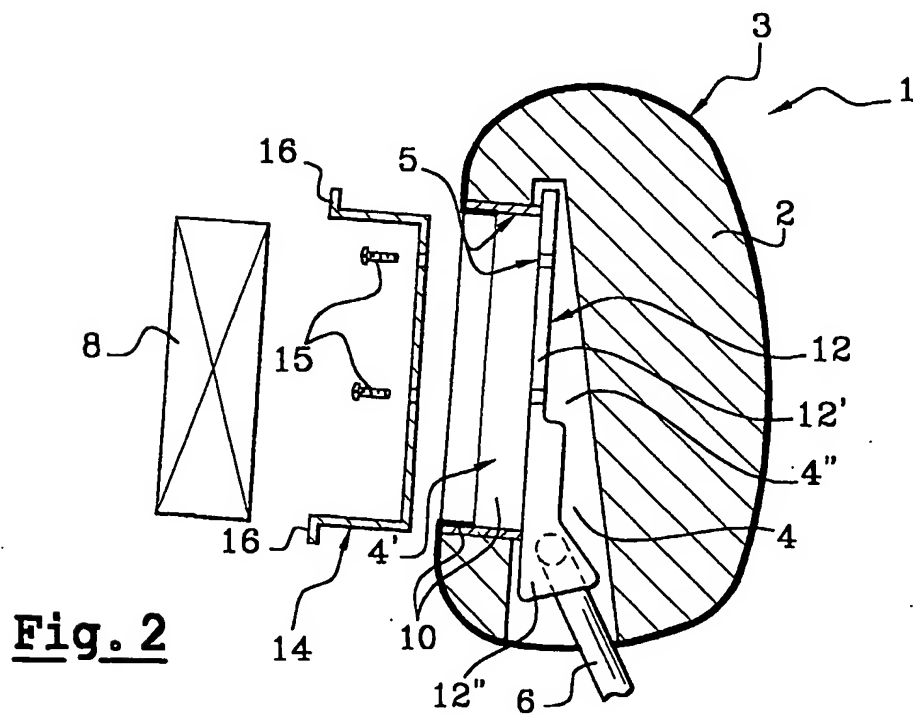
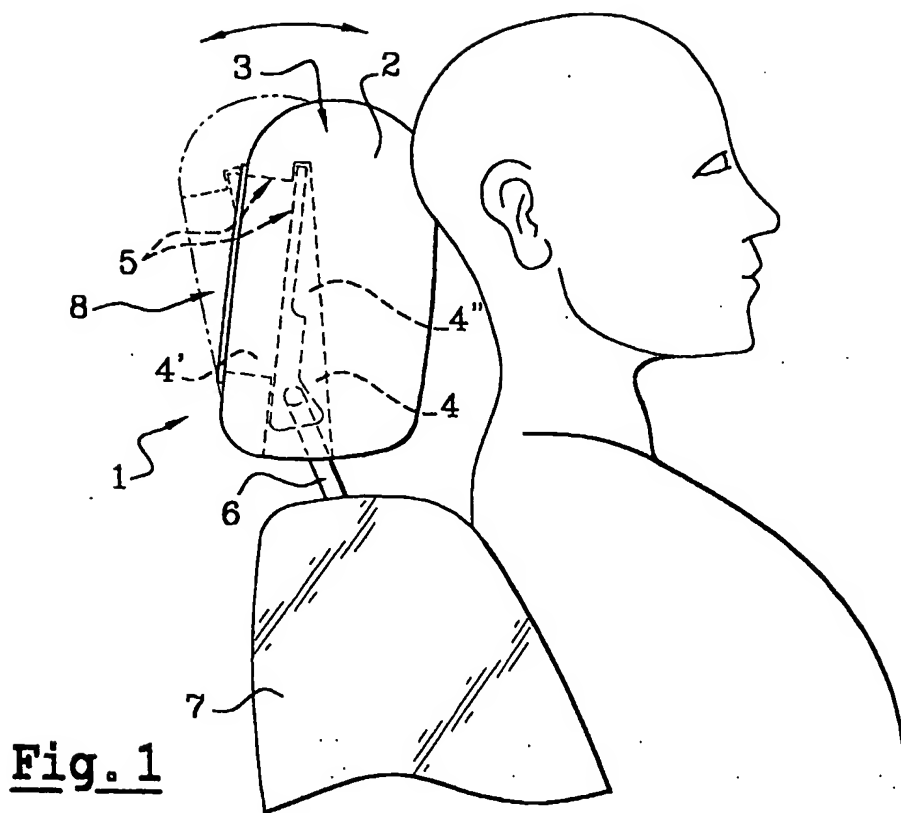
5 7.- Appui-tête selon l'une quelconque des revendications 1 à 6, caractérisé en ce qu'il comporte un écran (8), type écran à cristaux liquides pour lecteur DVD ou pour console de jeux par exemple, encastré dans sa face arrière, lequel écran (8) est verrouillé de manière amovible dans un boîtier (14) lui-même encastré dans ladite face arrière et fixé sur le socle intégré (12).

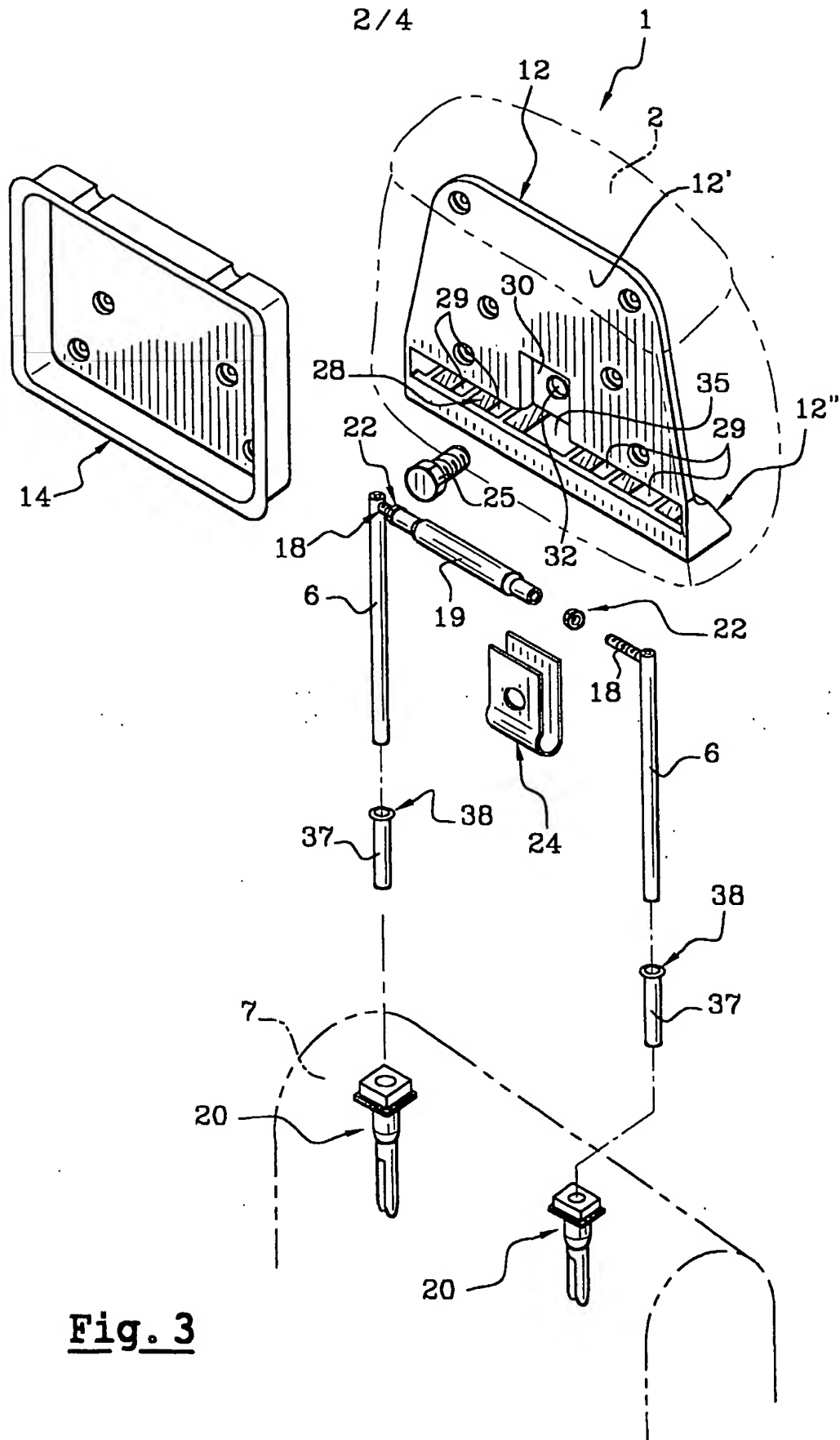
10 8.- Appui-tête selon la revendication 7, caractérisé en ce qu'il comporte un boîtier d'écran (14) encastré dans un logement (4') aménagé dans la face arrière du coussin de mousse (2), lequel logement (4') est délimité par un cadre rigide (10) dont la largeur correspond sensiblement à l'épaisseur dudit boîtier (14) et sur la bordure interne duquel vient prendre appui le socle intégré (12), le fond dudit boîtier (14) étant solidarisé avec ledit socle intégré (12) au moyen de vis de fixation (15), et la face avant  
15 dudit boîtier (14) étant munie d'une collerette périphérique (16) débordante, adaptée pour venir en appui contre la bordure externe dudit cadre rigide (10).

9.- Appui-tête selon la revendication 8, caractérisé en ce qu'il comporte un coussin (2) en mousse synthétique surmoulé sur le cadre rigide (10).

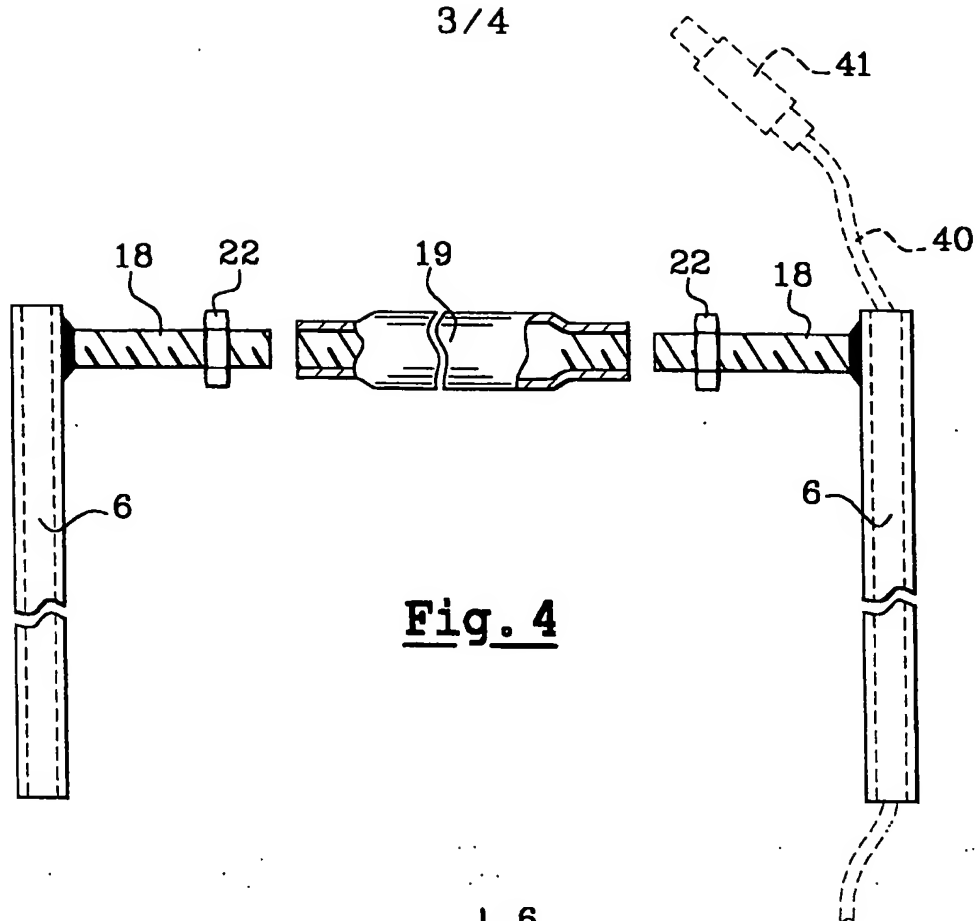
20 10.- Appui-tête selon l'une quelconque des revendications 7 à 9, caractérisé en ce qu'il comporte des tiges d'ancrage (6) creuses dans l'une au moins desquelles passe le câblage (40) destiné à l'alimentation de l'écran (8).

1/4

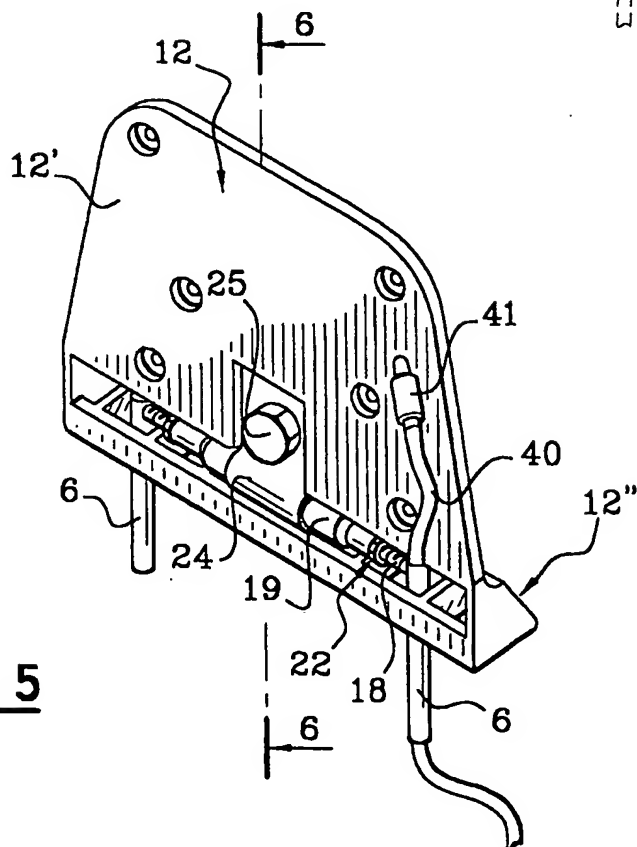




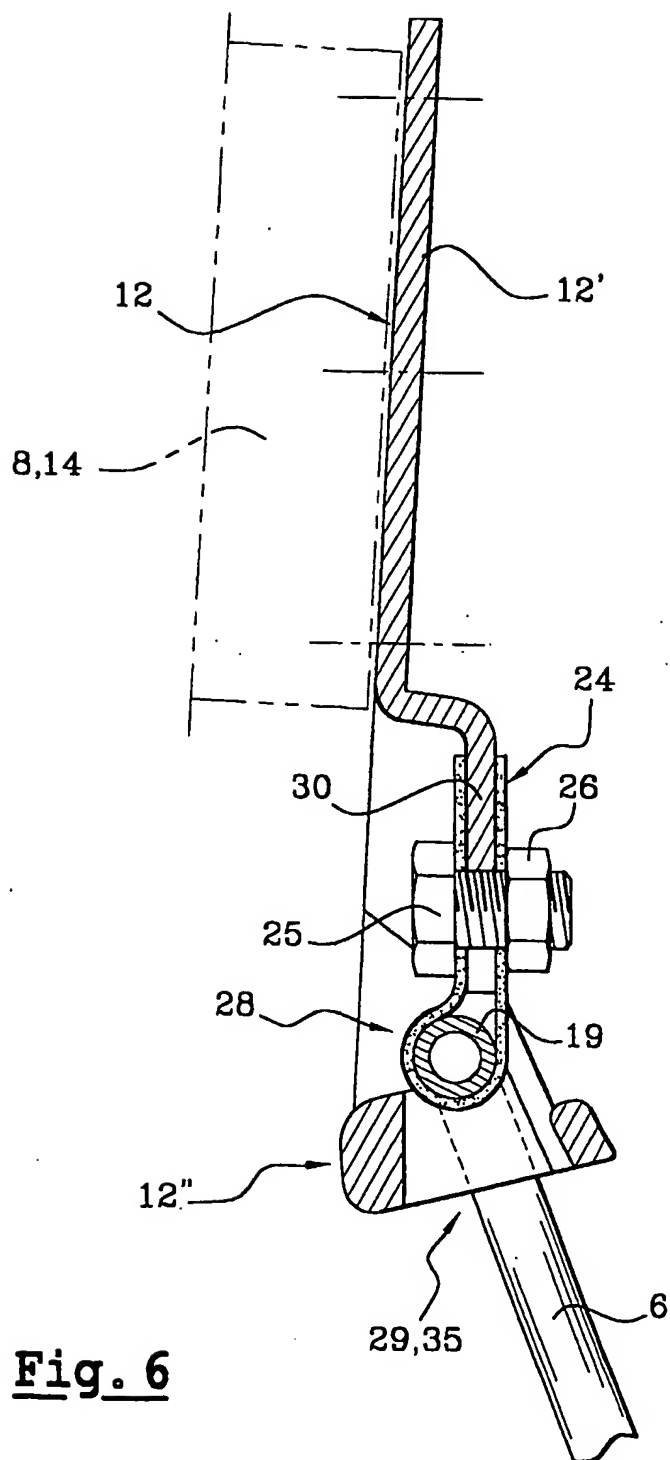
3/4



**Fig. 4**



**Fig. 5**



## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No

PCT/EP 02/03110

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER  
 IPC 7 B60N2/48 B60R11/02

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

## B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols)

IPC 7 B60N

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used)

EPO-Internal

## C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

| Category* | Citation of documents with indication, where appropriate, of the relevant passages  | Relevant to claim No. |
|-----------|---|-----------------------|
| A         | US 6 022 078 A (CHANG YUNG-TSUNG)<br>8 February 2000 (2000-02-08)<br>cited in the application<br>the whole document                         | 1                     |
| A         | DE 196 52 591 A (BUTZ PETER VERWALTUNG)<br>19 June 1997 (1997-06-19)<br>cited in the application<br>figure 1<br>column 1, line 37 - line 62 | 1                     |
| A         | FR 2 796 017 A (FAURE BERTRAND EQUIPEMENTS<br>SA) 12 January 2001 (2001-01-12)<br>cited in the application<br>abstract; figures 5,6         | 1                     |



Further documents are listed in the continuation of box C.



Patent family members are listed in annex.

## \* Special categories of cited documents:

\*A\* document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance

\*E\* earlier document but published on or after the international filing date

\*L\* document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)

\*O\* document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means

\*P\* document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed

\*T\* later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention

\*X\* document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone

\*Y\* document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art.

\*8\* document member of the same patent family

Date of the actual completion of the international search

31 July 2002

Date of mailing of the international search report

16/08/2002

Name and mailing address of the ISA

European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2  
 NL - 2280 HV Rijswijk  
 Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,  
 Fax: (+31-70) 340-3018

Authorized officer

Cauderlier, F

# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

International Application No

PCT/EP 02/03110

| Patent document<br>cited in search report |   | Publication<br>date | Patent family<br>member(s) | Publication<br>date |
|---|---|---------------------|----------------------------|---------------------|
| US 6022078                                | A | 08-02-2000          | NONE                       |                     |
| DE 19652591                               | A | 19-06-1997          | DE 19652591 A1             | 19-06-1997          |
| FR 2796017                                | A | 12-01-2001          | FR 2796017 A1              | 12-01-2001          |

# RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Demande internationale No

PCT/EP 02/03110

**A. CLASSEMENT DE L'OBJET DE LA DEMANDE**  
CIB 7 B60N2/48 B60R11/02

Selon la classification internationale des brevets (CIB) ou à la fois selon la classification nationale et la CIB

**B. DOMAINES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORTE**

Documentation minimale consultée (système de classification suivi des symboles de classement)

CIB 7 B60N

Documentation consultée autre que la documentation minimale dans la mesure où ces documents relèvent des domaines sur lesquels a porté la recherche

Base de données électronique consultée au cours de la recherche internationale (nom de la base de données, et si réalisable, termes de recherche utilisés)

EPO-Internal

**C. DOCUMENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS**

| Catégorie * | Identification des documents cités, avec, le cas échéant, l'indication des passages pertinents  | no. des revendications visées |
|-------------|---|-------------------------------|
| A           | US 6 022 078 A (CHANG YUNG-TSUNG)<br>8 février 2000 (2000-02-08)<br>cité dans la demande<br>le document en entier<br>---                          | 1                             |
| A           | DE 196 52 591 A (BUTZ PETER VERWALTUNG)<br>19 juin 1997 (1997-06-19)<br>cité dans la demande<br>figure 1<br>colonne 1, ligne 37 - ligne 62<br>--- | 1                             |
| A           | FR 2 796 017 A (FAURE BERTRAND EQUIPEMENTS<br>SA) 12 janvier 2001 (2001-01-12)<br>cité dans la demande<br>abrégé; figures 5,6<br>-----            | 1                             |

☐ Voir la suite du cadre C pour la fin de la liste des documents

☒ Les documents de familles de brevets sont indiqués en annexe

\* Catégories spéciales de documents cités:

- \*A\* document définissant l'état général de la technique, non considéré comme particulièrement pertinent
- \*E\* document antérieur, mais publié à la date de dépôt international ou après cette date
- \*L\* document pouvant jeter un doute sur une revendication de priorité ou cité pour déterminer la date de publication d'une autre citation ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée)
- \*O\* document se référant à une divulgation orale, à un usage, à une exposition ou tous autres moyens
- \*P\* document publié avant la date de dépôt international, mais postérieurement à la date de priorité revendiquée

\*T\* document ultérieur publié après la date de dépôt international ou la date de priorité et n'appartenant pas à l'état de la technique pertinent, mais cité pour comprendre le principe ou la théorie constituant la base de l'invention

\*X\* document particulièrement pertinent; l'invention revendiquée ne peut être considérée comme nouvelle ou comme impliquant une activité inventive par rapport au document considéré isolément

\*Y\* document particulièrement pertinent; l'invention revendiquée ne peut être considérée comme impliquant une activité inventive lorsque le document est associé à un ou plusieurs autres documents de même nature, cette combinaison étant évidente pour une personne du métier

\*Z\* document qui fait partie de la même famille de brevets

Date à laquelle la recherche internationale a été effectivement achevée

31 juillet 2002

Date d'expédition du présent rapport de recherche internationale

16/08/2002

Nom et adresse postale de l'administration chargée de la recherche internationale  
Office Européen des Brevets, P.B. 5618 Patentlaan 2  
NL - 2280 HV Rijswijk  
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,  
Fax (+31-70) 340-3016

Fonctionnaire autorisé

Cauderlier, F

# RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Renseignements relatifs aux membres de familles de brevets

Demande internationale No

PCT/EP 02/03110

| Document brevet cité<br>au rapport de recherche |   | Date de<br>publication | Membre(s) de la<br>famille de brevet(s) | Date de<br>publication |
|---|---|------------------------|---|------------------------|
| US 6022078                                      | A | 08-02-2000             | AUCUN                                   |                        |
| DE 19652591                                     | A | 19-06-1997             | DE 19652591 A1                          | 19-06-1997             |
| FR 2796017                                      | A | 12-01-2001             | FR 2796017 A1                           | 12-01-2001             |